

你們要為耶路撒冷求平安！
耶路撒冷啊，愛你的人必然興旺！
詩篇122:6



CANWF IN JERUSALEM
耶路撒冷全球華人敬拜中心

翻譯：Samuel Chang

編排設計：陳怡安

編審：雲嵐牧師

第65期 2018. 10.09 猶太曆5779年

西岸地區恐攻兩人死亡： 女性二十九歲金·耶茲凱爾(KIM YEHzKEL) 男性三十五歲齊夫·哈吉巴尼(ZIV HAJBANI)

根據紅大衛盾會報導，兩名死者分別為三十歲上下的一男一女，
另一名中度傷者為一名五十幾歲的婦女。



以下新聞出處：JP, Harretz, israel today, The Time of Israel, i24NEWS

巴爾坎工業園區位於西岸地區，是以色列與巴勒斯坦人共存的綠洲，這個園區讓人們看見不管在什麼樣的和平協議下，以巴百姓和平共處的可能性。很不幸地，10/7週日早上該工業園區發生第一起恐攻事件。

由於巴勒斯坦恐怖組織寧可見以色列完全被消滅，也不願與她和平共存，因此他們極力反對共存地區的存在。

園區中7,000多名工人，一半是以色列猶太人，一半是巴勒斯坦阿拉伯人。平日裡工作工人們和平共處，因為他們知道自己的經濟福祉必須要仰賴這樣做。



2018年10月7日 位於約旦河西岸的巴爾坎工業園區恐攻現場。(Credit: Moti Milrod)

然而，所謂的「和平共處」的美夢於10/7週日早晨破滅，一名23歲的巴勒斯坦阿拉伯人闖入工廠內開槍。

當天早晨，於西岸地區撒瑪利亞附近的巴爾坎工業園區中發生恐攻，造成兩人死亡，一人受中度傷。死者分別為來自羅什艾因 (Rosh Ha'ayin) 29歲一個孩子的母親金·拉凡葛娜·耶茲凱蘭 (Kim Levengrond Yehezkel) 及來自里雄萊錫安 (Rishon Letzion) 35歲三個孩子的父親齊夫·哈吉巴尼 (Ziv Hajbani)。

恐怖份子雖逃離現場，以色列軍隊卻透過當場的監視器畫面，於撒瑪利亞地區進行大規模搜索。哈馬斯與伊斯蘭聖戰組織，這兩個反對與以色列和平的恐怖組織，讚賞了這起恐怖攻擊事件。

哈馬斯發言表示：「哈馬斯運動與各地的巴勒斯坦人歡慶著在阿瑞爾地區 (Ariel)所發生的英勇事蹟。這英勇的作為正是以色列犯了佔領巴勒斯坦等罪行應付上的代價。」

伊斯蘭聖戰組織表示：「我們肯定這件殉教行動所帶來的影響，再次證明以色列定居點是反抗組織與革命家最正當的目標。我們呼籲耶路撒冷、西岸地區及各地的百姓一起興起阻擾以色列定居點的政策，直到西岸地區完全獲解放。」

兩恐怖組織皆未提及「定居點」為幾千名巴勒斯坦阿拉伯人所提供的就業機會，在巴勒斯坦政權底下這些人可能失業並無所事事。



以色列媒體指出恐怖份子疑為23歲的阿什拉夫·阿布·沙哈姆(Ashraf Abu Shaham)，來自西岸地區圖勒凱爾姆市 (Tulkarem)附近的沙威卡 (Shweika)，也無相關前科。過去七個月他身為園區一間工廠的電工，案發前他已缺席幾個禮拜的時間。

槍手在離開之前，先後對兩名女子及一名男子開槍，從監視器畫面中看到 he 帶著一把衝鋒槍逃離現場。根據媒體報導，歹徒先將受害者捆住，近距離朝他們開槍。以色列國防軍仍在調查槍械是如何通過防護設施進入園區。

當地電視台報導槍手於幾天前給了同事一封遺書，由於同事並未呈報，導致被以色列國防軍逮補，攻擊是否能被避免仍在調查中。國防軍正大規模地搜索已逃離案發現場的歹徒，被認為仍攜帶著恐攻時所持有的卡爾·古斯塔夫衝鋒槍。

以色列國防軍參謀長中將艾森柯特(Eisenkot)事後巡視工廠，並協同中央司令部少將納達夫·帕當(Nadav Padan)執行事後情況分析，並決定從中央司令部與撒瑪利亞軍隊中調度兵力。邊界警察的反恐葉曼部隊(Yaman Unit)、國防軍三隊特種部隊及國安局的部隊共同參與此次搜索行動，已於事發當天下午進入沙威卡(Shweika)城鎮中。



就於恐怖份子殺手所住的沙威卡城鎮發生衝突，巴勒斯坦百姓攻擊以色列國防軍引發衝突。(Credit: SOCIAL MEDIA)

巴勒斯坦人與以色列國防軍於10/7週日晚上在恐怖份子的家鄉沙威卡(Shweika)爆發衝突。國防軍前往鎮上逮捕恐怖份子的兄弟，將他送往國安局質問是否知道恐攻計畫。途中，鎮民們對著軍隊丟汽油瓶及石頭。為了抓到歹徒，撒瑪利亞地區的檢查站已關閉，國防軍同時宣布將增加西岸地區兵力。

醫療人員大衛·巴魯宜(David Baruhi)和奈里爾·特可亞(Neria Tekoa)說道：「現場是一片混亂，我們被告知建築物裡面仍有傷患，一進門就在一間房間發現已無心跳及呼吸的男女。經檢測後，我們不幸地宣布兩位罹難。我們又在桌子底下找到了另一名受害者，一位五十四歲的婦女，上半身中槍，一切反應正常。由內科急救醫生的協助，我們透過醫療設備和藥物控制出血量，也順利將她送往佩塔提克瓦 (Petah Tikva) 的貝林森醫院 (Belinson Hospital)。」

醫療人員說：「在疏散過程中，她仍能與我們互動，告訴我們事情的經過。她也請我們幫忙聯絡家屬。」國防軍發言人曼奈里斯(Manelis)表示：「我們百分之百肯定這是恐怖攻擊，但也不排除其他可能性。」有報導指出阿布·沙哈姆(Abu Shaham)或許是被該工廠解僱。國防軍之所以這麼篤定，主要是根據歹徒臉書貼文，當日稍早他發文表示他正在「等待阿拉。」國防軍相信這起恐攻是歹徒單獨行動，然而哈馬斯與伊斯蘭聖戰組織卻讚許這樣的行動。

國防部部長阿維格多·利伯曼(Avigdor Liberman)在推特上表示：「以色列國防軍與保安部隊正進行對巴爾坎工業園區恐怖份子的大規模的搜索行動，他遲早會落入我們手中。」



尼希米記4:15-20

仇敵聽見我們知道他們的心意，見神也破壞他們的計謀，就不來了。我們都回到城牆那裡，各做各的工。從那日起，我的僕人一半做工，一半拿槍、拿盾牌、拿弓、穿（或譯：拿）鎧甲，官長都站在猶大眾人的後邊。修造城牆的，扛擡材料的，都一手做工一手拿兵器。修造的人都腰間佩刀修造，吹角的人在我旁邊。我對貴冑、官長，和其餘的人說：這工程浩大，我們在城牆上相離甚遠；你們聽見角聲在哪裡，就聚集到我們那裡去。我們的神必為我們爭戰。

禱告

親愛的天父，我們禱告祢特特保護如同一座燈塔在約旦河西岸地區創造就業機會給巴勒斯坦百姓並使猶太百姓與巴勒斯坦百姓和好的這些工廠，父神，祢保護猶太百姓如同祢眼中的瞳人，仇敵想要殺害、毀壞、偷竊，但我們知道祢必使仇敵的詭計敗壞，求祢興起彌賽亞信徒教會、阿拉伯基督徒教會起來為這些如同燈塔般的工廠守望禱告，在這些工廠裡，興起一手做工、一手拿著兵器的百姓來為家園禱告尋求祢；求祢的救恩彰顯在這地區。父神，我們禱告祢堅固已在工廠中所做的新事，特別是和好的工作，繼續封存在猶太與巴勒斯坦百姓當中，祢挪去猜忌、懷疑與不信，將父神的愛充滿在兩造百姓裡面。父神，我們禱告祢，神的靈運行在巴勒斯坦百姓，好叫他們真知道哈瑪斯與聖戰組織的詭計就是要毀滅以色列殺害猶太人，不是來建造或為巴勒斯坦百姓謀求福祉。父神，求祢憐憫看顧喪失親人的家庭，特別是29歲的金與35歲的齊夫這兩個家庭，孩子都還很小，便失去了母親與父親，失去親人的傷痛，求祢親自保抱與撫慰。如今號角聲響起，祢興起一個新人守望者站立在城牆上，我們華人不缺席，深知我們的神必為以色列爭戰，得勝再得勝。禱告是奉靠主耶穌基督聖名祈求，阿們。



我為錫安不靜默 為耶路撒冷必不息聲

我們歡迎您以禱告、金錢奉獻，支持CANWF耶路撒冷全球華人敬拜心，一起參與祝福以色列的行動！

若您有感動為CANWF耶路撒冷全球華人敬拜中心 (CHINESE ALL NATIONS WORSHIP FOUNDATION) 或禱告宣教士奉獻支持，請您參閱以下奉獻帳號並註明奉獻項目，謝謝您。

CANWF耶路撒冷全球華人敬拜中心 奉獻帳號

ACCOUNT NAME: CHINESE ALL NATIONS WORSHIP FOUNDATION IN JERUSALEM

ACCOUNT NO.: 42180007

IBAN: IL330109020000042180007 SWIFT CODE: LUMIILITXXX

BANK: BANK LEUMI LE ISRAEL B.M BRANCH: KING GEORGE, 902

ADDRESS: 22 KING GEORGE ST. JERUSALEM 9426203

匯款後，需要以色列當地奉獻收據，請您EMAIL至 WEWORSHIP@CANWFJERUSALEM.ORG

CANWF同工會與您聯絡。謝謝您。

台灣奉獻帳號

銀行戶名：社團法人台灣以色列福音差傳協會

銀行/分行：國泰世華銀行/民權分行，ATM轉帳銀行代號：013

銀行帳號：019-03-002577-9

郵局劃撥戶名：社團法人台灣以色列福音差傳協會，劃撥帳號：50372290

若您有感動支持奉獻當地禱告宣教士或以色列事工，請您於匯款時註明或來信提醒告知。匯款後，需要台灣奉獻收據，請您EMAIL至 WEWORSHIP@CANWF-JERUSALEM.ORG 或連絡台北辦公室同工02-7736-6252~3。謝謝您。

CANWF歡迎您訂閱免費電子報，我們將定期地發送新聞報導、耶路撒冷當地代禱訊息、以色列報導與活動給您。若您是收到轉寄郵件，請與我們聯絡

WEWORSHIP@CANWF-JERUSALEM.ORG 我們會直接寄送免費電子報給您，謝謝！